

服務公告 Announcement

本中心將於下列日期暫停服務，敬請留意：

- 一月一日：2016年1月1日（星期五）
- 農曆年廿九：2016年2月7日（星期日）
- 農曆年初一：2016年2月8日（星期一）
- 農曆年初二：2016年2月9日（星期二）
- 農曆年初三：2016年2月10日（星期三）
- 耶穌受難節：2016年3月25日（星期五）
- 耶穌受難節翌日：2016年3月26日（星期六）
- 復活節：2016年3月27日（星期日）
- 清明節翌日：2016年3月28日（星期一）
- 清明節：2016年4月4日（星期一）

目錄 Contents

【社區焦點】Community Foci

退休保障前路共建 Retirement Protection Forging Ahead?	1
西區新聞回顧 Community Updates	5

【服務焦點】Service Foci

兒童發展基金計劃啟動禮 Opening Ceremony of Child Development Fund project	7
2015 區議會選舉社區教育工作 Community Education on 2015 District Council Election	9
全面減廢、精明回收綠色運動 3R Green Campaign	11
盤上城市 City Hunt @ Sai Ying Pun	12
愛心飯局兒童及少年組 Children & Youth Groups of Grassroot Dinner	13
中秋樂融融迎國慶 2015 Mid-Autumn Festival Celebration for New Arrivals	14

【活動廣場】Program Square

社區活動 Community Programs	15
兒童活動 Children Programs	18
家庭活動 Family Programs	19
義工活動 Volunteers Programs	21
青少年活動 Youth Programs	23
退休人士及長者活動 Retirees and Elderly Programes	27
新來港定居人士活動 New Arrival Programs	29
基層家庭活動 Grassroot Families Programs	31
南亞人士服務 South-Asian Program	34
圖書館活動 Library Programs	38
興趣發展課程 Interest Development Course	42
報名須知 Enrollment Notes	封底內頁

非賣品 ● 免費贈閱



香港明愛 使命與目標

明愛在本質上是一項瞭解與關懷、照料與服務、人類發展和團結的行動。明愛確認援助急需者或長貧者的工作有繼續存在的需要和價值，不過明愛服務最終的依歸，是使人們發展自己的才能，並且克服生活環境的障礙。

青少年及社區服務 服務宗旨

致力推動了解、關懷、參與和承擔的歷程，為青少年及社區的全面發展而工作。

刊物名稱：堅城迴響第86期（2016年1月至3月）

出版者：明愛莫張瑞勤社區中心

Caritas Mok Cheung Sui Kun Community Centre

督印人：吳文穗 編輯：李樹嫻

印刷數量：3,600本